

ggmgastro

Firmenadresse: GGM Gastro International GmbH Weinerpark 16, 48607 Ochtrup www.gmgastro.com Tel: +49 (0) 2553 / 722 01 00 Fax: +49 (0) 2553 / 722 02 00 Email: info@gmgastro.com

SKU: BNZ-022

Manual tin opener Bonzer - bar length 63,5 cm



DE | DEUTSCH
EN | ENGLISH
NL | NEDERLANDS
ES | ESPAÑOL
FR | FRANÇAIS
IT | ITALIANO

EN ENGLISH

Product Manual for Bonzer Bar Tin Opener (BNZ-022)

1. General Information

Congratulations on your purchase of the Bonzer Bar Tin Opener (BNZ-022). This high-quality tool is designed to make opening tin cans effortless and efficient, enhancing your kitchen experience.

2. Safety Information

- Personal Safety: Always use the tin opener as intended. Keep fingers and hands away from the cutting edge while in use.
- Supervision: Close supervision is necessary when this product is used near children.
- Damage: Do not use if the product is damaged or malfunctioning. Inspect the tin opener for wear and tear before each use.
- Cutting Edge: Handle the cutting edge with care to avoid injury. Store the opener out of reach when not in use.
- Warm Cans: Avoid using the tin opener on hot cans to prevent burns or accidents.
- Non-Use: Do not force the tin opener; if resistance is felt, check for alignment or obstruction.

3. Product Specifications

- Model: BNZ-022
- Length: 63.5 cm
- Material: Stainless Steel
- Weight: 600 g
- Function: Manual tin opening
- Design: Ergonomic handle for comfortable use

4. Setup and Installation

No assembly is required for the Bonzer Bar Tin Opener. Simply remove it from the packaging. Ensure that the opener is clean before use. Test the functionality by opening an empty tin can to familiarize yourself with its operation.

5. Operation

1. Place the tin opener on top of the can, aligning the cutting blade with the edge of the can lid.
2. Squeeze the handles together to puncture the lid.
3. Continue to squeeze and rotate the handle clockwise to cut around the top of the can.
4. Once the lid is fully cut, carefully remove it and dispose of it safely to prevent injury.

6. Cleaning and Maintenance

- After each use, clean the tin opener with warm, soapy water and a soft cloth. Do not use abrasive materials that could scratch the surface.
- Rinse thoroughly and dry immediately to prevent rust.
- Keep the tin opener stored in a dry place to maintain its condition.

7. Troubleshooting

- Opener not cutting: Ensure the tin opener is correctly positioned on the can. Check for any obstructions or dirt on the cutting edge.
- Resistance when opening: Ensure the tin is free of dents and that the handles are pressed together firmly.
- Handle feels loose: Inspect for any visible damage. If damaged, discontinue use and contact support.

8. Disposal

Dispose of the Bonzer Bar Tin Opener according to local regulations regarding metal recycling. Ensure that the product is not used after disposal to prevent any accidents.

9. Contact

For further assistance or inquiries, please contact us at:

Email: info@gmgastro.com

Phone: 0800 7000 220

Address: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Germany

Thank you for choosing the Bonzer Bar Tin Opener. Enjoy your cooking!

DE DEUTSCH

Produktmanual für den Dosenöffner Bonzer Bar (Länge: 63,5 cm) BNZ-022

1. Allgemeine Informationen

Herzlichen Glückwunsch zu Ihrem Kauf des Dosenöffners Bonzer Bar! Dieses Produkt wurde speziell für den gewerblichen Einsatz in der Gastronomie entwickelt und bietet eine zuverlässige und benutzerfreundliche Lösung zum Öffnen von Dosen.

2. Sicherheitsinformationen

- Verwenden Sie den Dosenöffner nur für den vorgesehenen Zweck.
- Halten Sie den Dosenöffner außerhalb der Reichweite von Kindern.
- Stellen Sie sicher, dass der Dosenöffner auf einer stabilen, rutschfesten Oberfläche verwendet wird.
- Berühren Sie die Klingen oder scharfen Teile nicht während des Betriebes.
- Überprüfen Sie regelmäßig auf Beschädigungen oder Verschleiß der Teile. Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn es beschädigt ist.
 - Bei unsachgemäßer Handhabung können Verletzungen auftreten. Verwenden Sie daher das Gerät immer mit Vorsicht.

3. Produktübersicht und Spezifikationen

- Modell: Bonzer Bar Dosenöffner
- Länge: 63,5 cm
- Material: Hochwertiger Edelstahl
- Farbe: Silber
- Gewicht: 1,5 kg
- Geeignet für: Standard-Dosen

4. Einrichtung und Installation

1. Nehmen Sie den Dosenöffner aus der Verpackung.
2. Überprüfen Sie, ob alle Teile vorhanden und unbeschädigt sind.
3. Platzieren Sie den Dosenöffner auf einer stabilen, ebenen Fläche.
4. Stellen Sie sicher, dass der Arbeitsbereich sauber und frei von Ablenkungen ist.
5. Keine Montage erforderlich, das Produkt ist sofort einsatzbereit.

5. Betrieb

1. Stellen Sie die Dose mit der Öffnung nach oben auf den Dosenöffner.
2. Positionieren Sie die Klinge des Dosenöffners an der Oberkante der Dose.
3. Drücken Sie den Griff nach unten und drehen Sie den Griff im Uhrzeigersinn, um die Dose zu öffnen.
4. Entfernen Sie die abgetrennte Dose mit Vorsicht, da scharfe Kanten entstehen können.

6. Reinigung und Wartung

- Reinigen Sie den Dosenöffner nach jedem Gebrauch mit warmem Seifenwasser und einem weichen Tuch.
- Verwenden Sie keine aggressiven Chemikalien oder Scheuermittel.
- Trocknen Sie alle Teile gründlich, um Rostbildung zu vermeiden.
- Überprüfen Sie regelmäßig die Funktionsfähigkeit und die Schärfe der Klingen.

7. Fehlerbehebung

- Problem: Dosenöffner funktioniert nicht.

Lösung: Überprüfen Sie, ob der Dosenöffner ordnungsgemäß auf der Dose platziert ist und ob der Griff vollständig heruntergedrückt ist.

- Problem: Klinge greift die Dose nicht.

Lösung: Stellen Sie sicher, dass die Klinge scharf ist. Bei Bedarf kontaktieren Sie den Kundendienst.

8. Entsorgung

Entsorgen Sie das Produkt gemäß den geltenden gesetzlichen Vorschriften. Der Dosenöffner besteht aus Edelstahl und kann recycelt werden. Bitte beachten Sie lokale Vorschriften zur Abfallentsorgung.

9. Kontakt

Für weitere Informationen oder Unterstützung kontaktieren Sie uns bitte:

E-Mail: info@ggmgastro.com

Telefon: 0800 7000 220

Adresse: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Deutschland

NL NEDERLANDS

Producthandleiding voor de Blikopener Bonzer Bar - Lengte 63,5 cm (BNZ-022)

1. Algemene Informatie

De Bonzer Bar Blikopener is een professioneel gereedschap ontworpen voor het snel en efficiënt openen van blikken. Dit product is vervaardigd met aandacht voor kwaliteit en veiligheid, zodat het geschikt is voor gebruik in restaurants, cafés en andere commerciële omgevingen.

2. Veiligheidsinformatie

- Algemene Veiligheid: Gebruik de blikopener alleen voor het openen van blikken. Onjuist gebruik kan leiden tot verwondingen.
- Snijveiligheid: De scherpe randen van de blikopener kunnen snijwonden veroorzaken. Wees voorzichtig tijdens en na het openen van blikken.
- Blik handling: Vermijd contact met snijranden van geopende blikken en gebruik altijd bescherming indien nodig.
- Bewaring: Bewaar de blikopener op een veilige plaats buiten het bereik van kinderen.
- Controle en Inspectie: Controleer regelmatig op beschadigingen. Gebruik het product niet als het defect is.

3. Productspecificaties

- Model: BNZ-022
- Lengte: 63,5 cm
- Materiaal: RVS
- Afmetingen: 63,5 x 18 x 7 cm
- Gewicht: 1,5 kg
- Kleur: Zilver
- Toepassing: Voor professioneel gebruik

4. Setup en Installatie

1. Ontpakken: Verwijder de blikopener uit de doos en controleer op eventuele schade.
2. Plaatsing: Kies een stevige, vlakke ondergrond voor gebruik. Zorg ervoor dat er voldoende ruimte is rondom de blikopener.
3. Instellen: Sluit de blikopener aan op het werkoppervlak met behulp van eventuele bijgeleverde bevestigingsmaterialen. Zorg ervoor dat deze stevig vastzit om beweging tijdens gebruik te voorkomen.
4. Gebruik: Plaats de blik op de aangewezen plaats en volg de gebruiksaanwijzing voor een veilige en effectieve opening.

5. Bedieningsinstructies

- Plaats de blik onder de snijder van de blikopener.
- Druk de handgreep naar beneden om de snijkant te activeren.
- Draai de handgreep om de blik te openen.
- Zorg ervoor dat de blik volledig geopend is voordat u deze van de opener verwijdert.

6. Reiniging en Onderhoud

- Reiniging: Na elk gebruik, maak de blikopener schoon met warm zeepwater en een zachte spons. Vermijd schurende reinigingsmiddelen.
- Drogen: Droog de blikopener grondig af om corrosie te voorkomen.
- Onderhoud: Controleer regelmatig op slijtage en maak bij nodig de bewegende delen schoon en smer deze licht in met voedselveilige olie.

7. Probleemoplossing

- Probleem: Blikopener draait niet soepel.
 - Oplossing: Controleer op verontreinigingen of vuil in de bewegende delen en maak deze schoon.
- Probleem: Blik wordt niet goed geopend.
 - Oplossing: Zorg ervoor dat de blik goed is gepositioneerd en dat de handgreep correct wordt bediend.

8. Afvalverwerking

- Zorg ervoor dat de blikopener aan het einde van de levensduur op een verantwoorde manier wordt weggegooid. Neem contact op met lokale afvalverwerkingsdiensten voor richtlijnen.
- Het materiaal van de blikopener is recyclebaar. Scheid indien mogelijk metalen en kunststof onderdelen.

9. Contact

Voor vragen of ondersteuning kunt u contact met ons opnemen:

- E-mail: info@ggmgastro.com
- Telefoon: 0800 7000 220
- Adres: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Duitsland

ES ESPAÑOL

Manual del Producto: Abrelatas Bonzer Bar 63.5 cm (BNZ-022)

1. Información General

El Abrelatas Bonzer Bar es una herramienta profesional diseñada para facilitar la apertura de latas de manera eficiente y segura. Este dispositivo es ideal para su uso en bares, restaurantes y cocinas comerciales. Su diseño robusto y funcionalidad intuitiva ofrecen una experiencia de usuario excepcional.

2. Información de Seguridad

- Este abrelatas es únicamente para uso en la apertura de latas.
- Mantenga el producto fuera del alcance de los niños.
- No utilice el abrelatas si está dañado o si las cuchillas están desgastadas.
- Siempre mantenga las manos y la cara alejadas del borde de la lata para evitar lesiones.
- Al abrir la lata, aplique una presión uniforme y nunca fuerce el mecanismo.
- Evite el contacto con líquidos o alimentos calientes durante la operación.
- Limpie el abrelatas después de cada uso para evitar la acumulación de bacterias.

3. Visión General y Especificaciones del Producto

Modelo: Abrelatas Bonzer Bar

Longitud: 63.5 cm

Material: Acero inoxidable duradero

Peso: 1.2 kg

Uso: Profesional/Comercial

Capacidad: Adecuado para latas estándar de hasta 5 litros.

Características: Diseño ergonómico, mango antideslizante, fácil de limpiar.

4. Instalación y Configuración

1. Retire el abrelatas de su embalaje y asegúrese de que todas las partes están completas.
2. Coloque el abrelatas sobre una superficie plana y estable.
3. Asegúrese de que el área esté limpia y seca antes de comenzar a usar.
4. Verifique que el mecanismo de corte funcione correctamente al girar la manija varias veces.

5. Operación

1. Coloque la lata en posición vertical sobre una superficie estable.
2. Alinee la cuchilla del abrelatas con el borde de la tapa de la lata.
3. Baje la palanca del abrelatas para perforar la tapa de la lata.
4. Gire la manija del abrelatas en el sentido de las agujas del reloj para cortar a lo largo del borde de la lata.
5. Levante la palanca una vez que haya completado el corte y retire la tapa de la lata con cuidado.

6. Limpieza y Mantenimiento

- Limpie el abrelatas con un paño húmedo después de cada uso.
- No sumerja el abrelatas en agua ni lo lave en el lavavajillas.
- Inspeccione regularmente el mecanismo y las cuchillas por signos de desgaste.
- Lubrique el mecanismo, si es necesario, utilizando un aceite alimentario seguro.

7. Solución de Problemas

- Si el abrelatas no corta correctamente, verifique que la cuchilla esté afilada.
- Si el mecanismo se bloquea, aplique un poco de lubricante y gire la manija lentamente.
- Si hay dificultad al abrir latas, asegúrese de que se esté alineando adecuadamente con el borde de la tapa.

8. Desecho

Al final de la vida útil del abrelatas, deséchelo de acuerdo con las regulaciones locales sobre residuos. Si es reciclable, colóquelo en el contenedor correspondiente.

9. Contacto

Para preguntas o asistencia adicional, comuníquese con nosotros:

Email: info@gmgastro.com

Teléfono: 0800 7000 220

Dirección: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Alemania

FR FRANÇAIS

Manuel du produit - Ouvre-boîte Bonzer Bar BNZ 022

1. Informations générales

Merci d'avoir choisi l'ouvre-boîte Bonzer Bar BNZ 022. Cet appareil est conçu pour ouvrir facilement et rapidement des boîtes, offrant ainsi efficacité et sécurité en cuisine.

2. Informations de sécurité

- Toujours utiliser l'ouvre-boîte sur une surface stable et plane.
- Ne pas utiliser l'ouvre-boîte sur des surfaces glissantes ou instables.
- Tenir l'ouvre-boîte hors de portée des enfants.
- Ne pas tenter d'ouvrir des boîtes récalcitrantes, car cela pourrait endommager l'outil et provoquer des blessures.
- Ne pas immerger l'ouvre-boîte dans l'eau, car cela pourrait affecter ses performances.
- Inspecter régulièrement l'ouvre-boîte pour tout signe d'usure ou de dommage. Si l'ouvre-boîte est endommagé, cessez de l'utiliser immédiatement.

3. Aperçu du produit et spécifications

- Longueur : 63,5 cm
- Poids : léger et facile à manipuler
- Matériaux : acier inoxydable de haute qualité pour une durabilité accrue
- Fonctionnalité : conçu pour ouvrir tous types de boîtes

4. Installation et mise en place

1. Retirez l'ouvre-boîte de son emballage.
2. Vérifiez que tous les composants sont présents et en bon état.
3. Placez l'ouvre-boîte sur une surface plane.
4. Assurez-vous que la zone de travail est dégagée et propre.
5. Si nécessaire, ajustez les pieds de l'ouvre-boîte pour garantir une stabilité optimale.

5. Fonctionnement

1. Placez le bord de la lame de l'ouvre-boîte sur le couvercle de la boîte.
2. Appuyez et tournez la manivelle dans le sens des aiguilles d'une montre pour percer le couvercle.
3. Continuez de tourner jusqu'à ce que le couvercle soit complètement découpé.
4. Soulevez délicatement le couvercle pour l'ôter.
5. Disposez du couvercle usé de manière appropriée.

6. Nettoyage et entretien

- Nettoyez l'ouvre-boîte après chaque utilisation avec un chiffon humide.
- Évitez d'utiliser des produits chimiques puissants qui pourraient rayer ou endommager l'acier inoxydable.
- Assurez-vous que l'ouvre-boîte est complètement sec avant de le ranger.
- Lubrifiez le mécanisme de rotation tous les six mois avec une huile alimentaire pour maintenir son fonctionnement optimal.

7. Dépannage

- Si l'ouvre-boîte ne perce pas correctement : vérifiez la lame pour voir si elle est endommagée ou encrassée.
- Si le mécanisme est bloqué : appliquez une petite quantité d'huile pour débloquer.
- En cas de persistance des problèmes, contactez le service client.

8. Élimination

Lorsque l'ouvre-boîte atteindra la fin de sa vie utile, assurez-vous de le jeter conformément aux réglementations locales de recyclage. Les matériaux en acier inoxydable peuvent généralement être recyclés.

9. Contact

Pour toute question ou assistance supplémentaire, veuillez contacter :

Email : info@gmgastro.com

Téléphone : 0800 7000 220

Adresse : Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Allemagne

IT ITALIANO

Manuale del Prodotto per Apribottiglie Tin Bonzer

1. Informazioni Generali

L'apribottiglie Tin Bonzer è progettato per aprire contenitori di latta in modo semplice e sicuro. Questo strumento è ideale per ristoranti, bar e uso domestico.

2. Informazioni di Sicurezza

- Utilizzare solo per l'apertura di contenitori di latta.
- Non utilizzare su contenitori dei quali non si è certi della composizione.
- Tenere lontano dalla portata dei bambini.
- Non forzare l'utensile su contenitori danneggiati o deformati.
- Indossare protezioni per gli occhi se necessario.
- Assicurarsi che le mani siano asciutte prima dell'uso per evitare scivolamenti.
- In caso di malfunzionamento, non tentare di riparare il prodotto da soli.

3. Panoramica del Prodotto e Specifiche

- Modello: BNZ-022
- Dimensioni: Lunghezza 63,5 cm
- Materiale: Acciaio inossidabile di alta qualità
- Peso: 1,5 kg
- Colore: Acciaio inox lucido
- Uso: Professionale e domestico

4. Montaggio e Installazione

L'apribottiglie Bonzer non richiede assemblaggio. Assicurarsi che il prodotto sia visivamente integro prima dell'uso.

Procedura di uso:

- Posizionare l'apribottiglie sulla parte superiore del contenitore.
- Premere verso il basso con forza e ruotare l'utensile per creare un'apertura.
- Rimuovere il coperchio con attenzione.

5. Operazione

Per utilizzare l'apribottiglie:

- Posizionare la punta dell'apribottiglie sul bordo del contenitore.
- Applicare una pressione uniformemente e ruotare per penetrare nel metallo.
- Una volta che l'apertura è completata, rimuovere il coperchio e servire il contenuto.

6. Pulizia e Manutenzione

- Lavare l'apribottiglie con acqua calda e sapone dopo ogni uso.
- Asciugare con un panno morbido per evitare la formazione di ruggine.
- Controllare regolarmente per eventuali segni di usura e sostituire se necessario.

7. Risoluzione dei Problemi

- Se l'apribottiglie non apre il contenitore, controllare se il bordo è danneggiato o deformato.
- Se l'apribottiglie sembra bloccato, pulire e rimuovere qualsiasi detrito.
- In caso di problemi persistenti, contattare il servizio clienti.

8. Smaltimento

Seguire le normative locali per lo smaltimento di strumenti in metallo. Non gettare l'apribottiglie nell'ambiente. È possibile riciclare il metallo presso i centri di raccolta autorizzati.

9. Contatti

Per ulteriori informazioni o supporto, contattare:

Email: info@gmgastro.com

Telefono: 0800 7000 220

Indirizzo: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Germania